



# MARCO, CLARA Y EL LUGAR DEL NIÑO EN EL FANTASMA FAMILIAR<sup>3</sup>

## Raffaele Bruno

### Resumen

Con estos dos casos clínicos de niños, presentamos una apuesta de intervención psicoanalítica, en una estructura institucional de rehabilitación psicosocial, destinada a las familias y a los niños que habitan en el extrarradio del este de Nápoles, tristemente conocido por las luchas de la Camorra. Interrogaremos el diagnóstico de estructura clínica en el que podemos situar las conductas y los trastornos por los que se ha indicado a la familia un tratamiento del niño, a la luz de lo que ha podido producirse, por parte de estos niños, en el espacio de la relación transferencial. Y argumentaremos de qué modo los límites puestos por la familia al tratamiento del niño, resultan no sólo del tipo social de familia, sino del lugar dado a este niño, en particular, en el fantasma de la madre y por la posición del padre.

**Palabras clave:** trastornos del cuerpo y la conducta, violencia, fantasma de la madre, precariedad de la función del Nombre del Padre.

### Résumé.

Avec ces deux cas cliniques d'enfants, nous présentons un pari d'intervention psychanalytique, dans une structure institutionnelle de réadaptation psychosociale, destinée aux familles et aux enfants qui habitent dans la banlieue proche de l'est de Naples, tristement connu par les bagarres de la Camorra. Nous interrogerons le diagnostic de structure clinique dans lequel nous pouvons situer les conduites et les troubles par lesquels on a indiqué à la famille un traitement de l'enfant, de ce qu'il a pu être produit, par ces enfants, dans l'espace du transfert. Nous ferons valoir de quelle manière les limites mises par la famille au traitement de l'enfant, ne sont pas seulement par le type social de chaque famille, mais par le lieu donné à cet enfant, en particulier, dans le fantasme de la mère et par la position du père.

**Mots clef:** troubles du corps et de la conduite, violence, fantasme de la mère, précarité de la fonction du Nom du Père.

### Abstract

In these two clinical cases with children, we present an attempt at psychoanalytic intervention within an institutional structure of psycho-social rehabilitation for families and children living in the eastern suburbs of Naples, an area known, sadly, for its Camorra battles. We then question the clinical-structure diagnostic in which we can situate the behavior and disturbances for which the family has been recommended treatment for the child, in light of what has managed to emerge from these children in the space of the transferential relation. We also discuss how the limits a family sets on the child's treatment come not only out of that family's social type but from the place this child is given, especially in the maternal fantasm and through the position of the father.

**Keywords:** bodily and behavioral disturbances, violence, maternal fantasm, precarious function of the Name of the Father.

---

<sup>3</sup> Estos dos casos clínicos de niños tratados en una barriada de Nápoles, fueron presentados y debatidos el 17 de Mayo de 2009, en el Seminario que el ICLeS, en colaboración con FPL de la EPFCL-Italia, lleva a cabo en su sede de Venecia-Mestre, Seminario en el que se forman, cumpliendo con la ley Ossicini, los que solicitan a ICLeS la formación oficial en psicoterapia.